



# Berenda Elementary

“Home of the Broncos”

26820 Club Drive, Madera, CA 93638  
Ph: 559.674.3325 Fax: 559.674.5617

Carsten Christiansen - Principal  
Michelle Watson - Vice Principal

## English Learner Advisory Committee (ELAC)

### Draft Minutes -Meeting #2

11/17/2022

- I. **Welcome and Introduction** - Mrs. Castanon thanked everyone for joining the meeting. Meeting participants used the Zoom application to introduced themselves.
- II. **Call the meeting to order** - Mrs. Castanon called the meeting to order at 3:15 pm.
- III. **Call for any additions/deletions of agenda items** - Mrs. Castanon called for any additions or deletions of agenda items, however, were none.
- IV. **Public Input** - Mrs. Castanon asked if there was anyone who had any input, but there was none.
- V. **Reading and approval of the minutes** – Mrs. Castanon read the minutes as written in the draft from September 1, 2021. Mrs. Simpson motioned to approve the minutes and Ms. Torres seconded the motion. The minutes were accepted as written in the draft.
- VI. **New Business**
  - A. **Review Needs Assessment survey results** - Mrs. Castanon shared the survey results including free responses from the survey. Mrs. Watson that the survey was again sent home as a hard copy for parents and notices were sent to parents via Parent Square. The survey results will be revisited as the ELAC committee prepares recommendations to be submitted to the SSC.
  - A. **Overview of CDE Annual English Learner Data Reports** - Mrs. Castanon then asked Mrs. Watson to present the English Learner Data Reports from the CDE website. Mrs. Watson reviewed the terms from the glossary for attendees and then presented the school, district, and state data. She shared enrollment by English Language Acquisition Status (ELAS) and Grade, the English Learner Students by Language by Grade, and the Language Group Data to Determine 15% Translation Needs information. Mrs. Watson presented data charts pulled directly from the CDE web site.
- VII. **Single Plan for Student Achievement** - Mrs. Watson presented highlights from the current Single Plan for Student Achievement. She explained that the plan goals were approved by the 2021-22 SSC. The goals outlined in the plan are the goals the school is working towards and school funding and resources are utilized to achieve the goals. The ELAC committee will make recommendations to Mrs. King, the principal and the SSC about the English Language Learner program and expenditures to support it. Mrs. Watson then reviewed the following SPSA plan goals including:
  - Goal 1: Equitable Access to Rigorous High-Level Programs



# Berenda Elementary

“Home of the Broncos”

26820 Club Drive, Madera, CA 93638  
Ph: 559.674.3325 Fax: 559.674.5617

Carsten Christiansen - Principal  
Michelle Watson - Vice Principal

Goal 2: Safe and Healthy Environment for Learning & Work

Goal 3: Improve Parent Involvement Programs

Goal 4: Increase and Improve Technology

- VIII. DELAC Representative Report** - Mrs. Castanon presented the DELAC report.
- X. Announcements – Mrs. Watson shared the following announcements:**
1. Fall Break - Week of Nov. 22nd
  2. DELAC Meeting - Feb. 27th @ 6:00 pm
- XI. Next Meeting – Mrs. Castanon announced the next meeting would be on**  
February 1, 2023
- XII. Adjournment** – Mrs. Castanon announced that all agenda items were addressed and a motion was made to end the meeting. The motion was seconded and the meeting ended at 4:08 pm.

## Comité Asesor de Estudiantes de Inglés (ELAC)

### Agenda-Reunión # 2

11/17/2022

- I. Bienvenida e Introducción** - La Sra. Castanon agradeció a todos por unirse a la reunión. Los participantes de la reunión utilizaron la aplicación Zoom para presentarse.
- II. Convocar la reunión al orden** - La Sra. Castanon convocó la reunión al orden a las 3:15 pm.
- III. Tercero Convocatoria para adiciones/eliminaciones de puntos de la agenda** - Sin embargo, la Sra. Castañón pidió que se agregaran o eliminaran elementos de la agenda. No hubo ninguno.
- IV. Entrada pública** - La Sra. Castañón preguntó si había alguien que tuviera algún aporte, pero no hubo ninguno.
- V. Lectura y aprobación del acta** – La Sra. Castanon leyó las actas tal como estaban escritas en el borrador del 1 de septiembre de 2021. La Sra. Simpson hizo la moción para aprobar las actas y la Sra. Torres apoyó la moción. El acta fue aceptada tal como está escrita en el borrador.
- VI. Nuevo negocio**
- A. Revisar los resultados de la encuesta de Evaluación de Necesidades - La Sra. Castanon compartió los resultados de la encuesta, incluidas las respuestas gratuitas de la encuesta. Sra. Watson que la encuesta se envió nuevamente a casa como una copia impresa para los padres y se enviaron avisos a los padres a través de Parent Square. Los resultados de la encuesta se revisarán a medida que el comité ELAC prepare recomendaciones para presentarlas al SSC.
- B. Descripción general de los informes anuales de datos de los aprendices de inglés del CDE - La Sra. Castanon luego le pidió a la Sra. Watson que presentara los



# Berenda Elementary

## “Home of the Broncos”

26820 Club Drive, Madera, CA 93638  
Ph: 559.674.3325 Fax: 559.674.5617

Carsten Christiansen - Principal  
Michelle Watson - Vice Principal

Informes de datos de los aprendices de inglés del sitio web del CDE. La Sra. Watson revisó los términos del glosario para los asistentes y luego presentó los datos de la escuela, el distrito y el estado. Compartió la inscripción por estado de adquisición del idioma inglés (ELAS) y grado, los estudiantes aprendices de inglés por idioma por grado y los datos del grupo de idiomas para determinar el 15 % de la información de necesidades de traducción. La Sra. Watson presentó tablas de datos extraídas directamente del sitio web de CDE.

### **VIII. Plan Único de Aprovechamiento Estudiantil -**

La Sra. Watson presentó los puntos destacados del Plan Único para el Rendimiento Estudiantil actual. Explicó que las metas del plan fueron aprobadas por el SSC 2021-22. Los objetivos trazados en el plan están las metas por las que la escuela está trabajando y la financiación y los recursos de la escuela se utilizan para lograr los objetivos. El comité ELAC hará recomendaciones a la Sra. King, el director y el SSC sobre el programa de aprendices del idioma inglés y gastos para apoyarlo. La Sra. Watson luego revisó las siguientes metas del plan SPSA incluido:

- Objetivo 1: Acceso equitativo a programas rigurosos de alto nivel
- Meta 2: Ambiente seguro y saludable para el aprendizaje y el trabajo
- Objetivo 3: Mejorar los programas de participación de los padres
- Objetivo 4: Aumentar y mejorar la tecnología

### **VIII. Informe del representante de DELAC -** La Sra. Castanon presentó el informe de DELAC.

**X. Anuncios:** la Sra. Watson compartió los siguientes anuncios:

1. Vacaciones de otoño - Semana del 22 de noviembre
2. Reunión DELAC - 27 de febrero a las 6:00 p. m.

**XI. Próxima reunión:** la Sra. Castanon anunció que la próxima reunión sería el 1 de febrero de 2023

**XII. Clausura:** la Sra. Castanon anunció que se abordaron todos los puntos de la agenda. y se hizo una moción para terminar la reunión. La moción fue secundada y el La reunión terminó a las 4:08 pm.